

Belgium-Andennes: Electricity distribution and related services

OJ S 203/2018 20/10/2018

Contract notice – utilities

Works

Legal Basis:

Directive 2014/25/EU

Section I: Contracting entity

I.1. Name and addresses

Official name: Arewal

Postal address: Rue des Marais 11

Town: Andennes

NUTS code: BE35 Prov. Namur

Postal code: 5300

Country: Belgium

Contact person: M. Roger Le Bussy

E-mail: roger.lebussy@arewal.be

Telephone: +32 477295477

Fax: +32 10224313

Internet address(es):

Main address: www.regiewavre.be

I.1. Name and addresses

Official name: AIESH

National registration number: BE 201.712.587

Postal address: Rue du Commerce 4

Town: Rance

NUTS code: BE32 Prov. Hainaut

Postal code: 6470

Country: Belgium

E-mail: clients@aiesh.be

Telephone: +32 60459160

Internet address(es):

Main address: www.aiesh.be

I.1. Name and addresses

Official name: AIEG

National registration number: BE 202.555.004

Postal address: Rue des Marais 11

Town: Andenne

NUTS code: BE352 Arr. Namur

Postal code: 5300

Country: Belgium

E-mail: admin@aieg.be

Telephone: +32 85274900

Internet address(es):

Main address: www.aieg.be

I.1. Name and addresses

Official name: REW
National registration number: BE 206.492.511
Postal address: Rue de l'Ermitage 2
Town: Wavre
NUTS code: BE310 Arr. Nivelles
Postal code: 1300
Country: Belgium
E-mail: info@grdwavre.be
Telephone: +32 10224243
Internet address(es):
Main address: www.regiewavre.be

I.2. Information about joint procurement

The contract involves joint procurement

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://cloud.3p.eu/Downloads/210/3802>
Additional information can be obtained from the abovementioned address
Tenders or requests to participate must be submitted to the following address:
Official name: Réseau d'énergies de Wavre
National registration number: BE0644.638.937
Postal address: Rue de l'Ermitage 2
Town: Wavre
Postal code: 1300
Country: Belgium
Contact person: M. Roger Le Bussy
Telephone: +32 10224243
E-mail: roger.lebussy@grdwavre.be
Fax: +32 10229544
NUTS code: BE310 Arr. Nivelles
Internet address(es):
Main address: www.regiewavre.be

I.6. Main activity

Electricity

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Appel à demandes de participation — travaux de poses de câbles souterraines
Reference number: 2018-003

II.1.2. Main CPV code

65300000 Electricity distribution and related services

II.1.3. Type of contract

Works

II.1.4. Short description

Le marché a pour objet les travaux nécessaires à la pose de câbles souterrains d'énergie haute tension, basse tension, fibre optique et de signalisation en ce compris les raccordements ainsi que les fournitures et travaux nécessaires aux jonctions et raccordements sur les installations.

Il comprend notamment:

- les terrassements nécessaires à l'exécution des travaux mentionnés ci-après,
- la pose (les accessoires, les tubulures, les pièces spéciales et les raccords y compris) des câbles et des appareils renseignés au métré, aux plans ainsi qu'au présent cahier spécial des charges,
- la démolition et la réfection des revêtements de voirie, des empièvements, des bordures, des aqueducs, des égouts, des clôtures, des murs de clôture, ... démontés ou démolis pour la réalisation des travaux,
- le passage des fossés, des aqueducs, des égouts, ...,
- le croisement d'installations souterraines existantes telles que co... (voir documents du marché).

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for all lots

II.2. Description

II.2.1. Title

Travaux de poses de câbles souterrains de plus de 100 m

Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

65300000 Electricity distribution and related services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: BE3 Région wallonne

Main site or place of performance: AIEG, rue des Marais 11 à 5300 Andennes/AIESH, rue du Commerce 4 à 6470 Rance/REW, rue de l'Ermitage 2 à 1300 Wavre.

II.2.4. Description of the procurement

Voir II.2.1).

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Quality criterion - Name: Délai d'exécution / Weighting: 18

Quality criterion - Name: Délai de commencement des travaux sur simple appel / Weighting: 22

Quality criterion - Name: Service après-vente / Weighting: 10

Price - Weighting: 80

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 48

This contract is subject to renewal: no

II.2.10.

Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information**II.2. Description****II.2.1. Title**

Travaux de poses de câbles souterraines de moins de 100 m
Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

65300000 Electricity distribution and related services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: BE3 Région wallonne

Main site or place of performance: AIEG, rue des Marais 11 à 5300 Andennes/AIESH, rue du Commerce 4 à 6470 Rance/REW, rue de l'ermitage 2 à 1300 Wavre.

II.2.4. Description of the procurement

Voir II.2.1).

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Quality criterion - Name: Délai d'exécution / Weighting: 18

Quality criterion - Name: Délai de commencement des travaux sur simple appel / Weighting: 22

Quality criterion - Name: Service après-vente / Weighting: 10

Price - Weighting: 80

II.2.6. Estimated value**II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Duration in months: 48

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information**Section III: Legal, economic, financial and technical information**

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

- un extrait du casier judiciaire ou un document équivalent dont il résulte que le soumissionnaire:
 - n'a pas fait l'objet d'une condamnation pour participation à une organisation criminelle, corruption, fraude, terrorisme ou blanchiment de capitaux,
 - n'est pas en état de faillite ou de liquidation,
 - n'a pas fait l'aveu de sa faillite et ne fait pas l'objet d'une procédure de liquidation, de réorganisation judiciaire,
 - n'a pas fait l'objet d'une condamnation pour tout délit affectant sa moralité professionnelle.
- une attestation prouvant que le soumissionnaire est en règle quant au paiement de ses cotisations de sécurité sociale,
- en application de l'art. 68 de l'AR du 18.6.2017, le candidat ou le soumissionnaire joint à sa demande de participation ou à son offre, selon le cas, une attestation dont il résulte qu'il est en règle par rapport à ses obligations fiscales selon les dispositions légales du pays où il est établi. Pour un candidat ou un soumissionnaire belge cela concerne le respect des obligations fiscales auprès du SPF Finances,
- le DUME, par lequel le soumissionnaire déclare qu'il ne se trouve pas dans une des situations d'exclusion visées aux articles 67 à 69 de la loi du 17.6.2016.

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

Le DUME, par lequel le soumissionnaire déclare qu'il satisfait aux critères de sélection suivants:

1) uniquement pour lot 1:

- des déclarations bancaires appropriées justifiant une bonne santé financière. Cette déclaration décrit la situation du soumissionnaire par rapport aux exigences spécifiques du marché, et la banque déclare que le client dispose de la capacité financière pour exécuter ce genre de contrats,
- la preuve d'une assurance couvrant les risques professionnels,
- une déclaration concernant le chiffre d'affaires global de l'entreprise et le chiffre d'affaires lié spécifiquement à ce type de marché au cours des 3 derniers exercices pour des marchés similaires.

2) uniquement pour lot 2:

- des déclarations bancaires appropriées justifiant une bonne santé financière. Cette déclaration décrit la situation du soumissionnaire par rapport aux exigences spécifiques du marché, et la banque déclare que le client dispose de la capacité financière pour exécuter ce genre de contrats,
- la preuve d'une assurance couvrant les risques professionnels,
- une déclaration concernant le chiffre d'affaires global de l'entreprise et le chiffre d'affaires lié spécifiquement à ce type de marché au cours des 3 derniers exercices pour des marchés similaires.

Minimum level(s) of standards possibly required:

- 1) un minimum de 2 000 000 EUR de chiffre d'affaires globales de moyenne sur les 3 derniers exercices est requis;
- 2) un minimum de 1 000 000 EUR de chiffre d'affaires globales de moyenne sur les 3 derniers exercices est requis.

Agréation requise:

- P2 (Installations électriques et électromécaniques d'ouvrages d'art ou industriels et installations électriques extérieures), classe relative aux montants associés à chaque lot et leur répartition entre candidats en ce compris les parties sous-traitées,
- C6 (Pose en tranchées de câbles électriques d'énergie et de télécommunication, sans connexion), classe relative aux montants associés à chaque lot et leur répartition entre candidats en ce compris les parties sous-traitées.

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

Le DUME, par lequel le soumissionnaire déclare qu'il satisfait aux critères de sélection suivants:

- 1) la liste des principaux travaux similaires effectuées pendant les 3 dernières années, leurs montants, leurs dates et leurs destinataires publics ou privés:
 - s'il s'agit de travaux à une autorité publique, les livraisons sont prouvées par des certificats établis ou visés par l'autorité compétente,
 - s'il s'agit de travaux à des personnes privées, les certificats sont établis par l'acheteur; à défaut, une simple déclaration du fournisseur est admise,
 - l'entrepreneur est tenu de produire les permis d'accès et qualification émanant d'au moins un gestionnaire de réseau actif en région wallonne prouvant que son personnel est apte à réaliser les travaux pour lesquels il soumissionne. Les attestations doivent être remises avec l'offre.
- 2) uniquement pour lot 1: un certificat VCA ++ (LSC-Liste de contrôle sécurité, santé et environnement entreprises contractantes) attestant que l'entrepreneur satisfait aux exigences minimales en matière de sécurité, santé et environnement, ou un document équivalent pour les soumissionnaires étrangers;
- 3) uniquement pour lot 2: un certificat VCA (LSC-Liste de contrôle sécurité, santé et environnement entreprises contractantes) attestant que l'entrepreneur satisfait aux exigences minimales en matière de sécurité, santé et environnement, ou un document équivalent pour les soumissionnaires étrangers;
- 4) une déclaration indiquant les effectifs moyens annuels de l'entrepreneur et l'importance du personnel d'encadrement pendant les 3 dernières années;
- 5) une déclaration indiquant l'outillage, le matériel et l'équipement technique dont l'entrepreneur disposera pour la réalisation du marché;
- 6) uniquement pour lot 1: un certificat valable ISO 9001 (version 2015), ou une déclaration ou des preuves en matière de mesures équivalentes de garantie de la qualité.

Minimum level(s) of standards possibly required:

- 1) travaux similaires effectuées pendant les 3 dernières années: 5 références sont nécessaires pour être qualifié. Les références relatives à des gestionnaires d'infrastructure publiques doivent être accompagnée du formulaire ad hoc de bonne exécution fourni par le maître de l'ouvrage.

La société doit disposer de minimum 5 personnes disposant des permis requis d'accès délivré par d'autres gestionnaires d'infrastructure souterraines de distribution.

- 2) le document doit être remis en même temps que la demande de participation;
- 3) le soumissionnaire doit prouver qu'il peut disposer de minimum 3 équipes pour le lot 1 et de 2 équipes pour le lot 2;
- 4) le soumissionnaire doit pouvoir prouver qu'il dispose d'autant d'équipement requis que d'équipes être mettre à disposition;
- 5) le document doit être remis en même temps que la demande de participation.

Agréation requise:

- P2 (Installations électriques et électromécaniques d'ouvrages d'art ou industriels et installations électriques extérieures), classe relative aux montants associés à chaque lot et leur répartition entre candidats en ce compris les parties sous-traitées,
- C6 (Pose en tranchées de câbles électriques d'énergie et de télécommunication, sans connexion), classe relative aux montants associés à chaque lot et leur répartition entre candidats en ce compris les parties sous-traitées.

III.1.4. Objective rules and criteria for participation

List and brief description of rules and criteria:

L'ensemble des documents devront être remis en français ou accompagné d'une traduction certifiée le cas échéant.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Negotiated procedure with prior call for competition

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The procurement involves the establishment of a framework agreement

Framework agreement with a single operator

IV.1.4. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

Recourse to staged procedure to gradually reduce the number of solutions to be discussed or tenders to be negotiated

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 23/11/2018 Local time: 11:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

Date: 03/12/2018

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

French

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in months: 4 (from the date stated for receipt of tender)

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.3. Additional information

Une séance publique d'ouverture des candidatures est prévue le 23.11.2018 (11.00). Lieu d'ouverture: Arewal, rue des Marais 11 à 5300 Andennes.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Arewal

Postal address: Rue des Marais 11

Town: Andenne

Postal code: 5300

Country: Belgium

E-mail: roger.lebussy@arewal.be

VI.5. Date of dispatch of this notice

17/10/2018